

**PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ DE CACOUNA**

**Le 2 avril 2012**

**Procès-verbal** de la session régulière du conseil de la Municipalité de Cacouna, tenue le 2 ième jour d'avril deux mille douze (2012) à 19h30, à la salle municipale située au 415, rue de l'Église à Cacouna, lieu ordinaire des sessions de ce conseil.

**Présences:**

Gilles D'amours	#1	présent
Rémi Beaulieu	#2	présent
Francine Côté	#3	présente
Gilbert Dumont	#4	absent
André Guay	#5	absent
Carol Jean	#6	présent

**1. Ouverture de l'assemblée et mot de bienvenue**

La séance est ouverte à 19h30, la mairesse, Madame Ghislaine Daris préside l'assemblée et Madame Madeleine Lévesque, directrice générale et secrétaire-trésorière, rédige le procès-verbal.

**2012-04-77.2 Adoption de l'ordre du jour**

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** l'ordre du jour soit adopté tel que lu et que le point « affaires nouvelles » reste ouvert pour ajout si nécessaire.

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE
2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
3. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL
  - a. Session ordinaire du 5 mars 2012
  - b. Session extraordinaire du 14 mars 2012
4. ADMINISTRATION GÉNÉRALE
  - 4.1 Ratification des déboursés et adoption des comptes du mois
  - 4.2 Dépôt des états financiers annuels 2011
  - 4.3 Contrat de travail –directrice générale
  - 4.4 Association des plus beaux villages du Québec- assemblée générale
  - 4.5 Villes et Villages en santé- rencontre régionale
  - 4.6 Journal Epik- Projet pilote « Les Appartements des Marchands »
    - Rapport financier du document livre : « Commerce et villégiature aux 19<sup>e</sup> et 20<sup>e</sup> siècles à Cacouna
  - 4.7 Demande d'aide financière- CSSS de Rivière-du-Loup
  - 4.8 Mutuelle des municipalités du Québec- ristourne
  - 4.9 Congrès 2012- ADMQ
  - 4.10 Rassemblement annuel du Réseau de solidarité municipale du Bas-Saint-Laurent
  - 4.11 Cours–mariage et union civile
  - 4.12 Demande de remboursement d'intérêts- 159 rue Sénéchal
  - 4.13 Soirée d'intronisation du Club des Ambassadeurs

- 4.14 Association canadienne pour la santé mentale
  - 4.15 Programme de revitalisation
  - 4.16 Requête introductive d'instance en acquisition judiciaire du droit de propriété par prescription décennale
  - 4.17 Annulation intérêts- matricule 8516-05-7580
  - 4.18 Dépôt d'une pétition
  - 4.19 Demande de publicité
  - 4.20 MRC de Rivière-du-Loup - Règlement no 181-11  
- Règlement no 182-12
  - 4.21 Affectation au surplus
5. SÉCURITÉ PUBLIQUE
- 5.1 Rapport du service incendie
  - 5.2 Autorisation achat de radios numériques
  - 5.3 Demande d'autorisation achats d'uniformes pour les nouveaux pompiers et demande d'achat d'équipements pour le camion 416
  - 5.4 Hydro-Québec –Interventions des électriciens sur les réseaux d'éclairage public
6. TRANSPORT
- 6.1 Soumissions - balayage des rues
  - 6.2 Soumissions – nivelage des rues
  - 6.3 Panneaux de signalisation
  - 6.4 Soumission hiver 2012-2013- ouverture des trottoirs rue du Patrimoine
  - 6.5 Agence régionale de mise en valeur des forêts privées du Bas-Saint-Laurent
  - 6.6 Réparation tracteur ou achat d'un tracteur
  - 6.7 Étude d'évaluation technique et financière de l'implantation d'une rampe Ro-Ro au Port de Gros-Cacouna
  - 6.8 Mandat Éric Royer arpenteur-géomètre
  - 6.9 Demande du Ministère des Transports
7. HYGIÈNE DU MILIEU
- 7.1 Avis motion- Règlement sur l'utilisation de l'eau potable
  - 7.2 Estimé des coûts – piquetage postes de pompage
  - 7.3 Offre de service- stratégie québécoise d'économie d'eau potable
  - 7.4 Soumission achat compteurs d'eau
  - 7.5 Travaux entre la rue Beaulieu et la Meunerie
8. AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT
- 8.1 Rapport des permis de construction et certificats d'autorisation
  - 8.2 2 ième Projet de règlement no 45-12
  - 8.3 Projet de servitude-milieu humide
  - 8.4 Offre de service en développement régional
  - 8.5 Dérogation mineure-145 chemin Rivière-des-Vases
  - 8.6 Ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs- gestion des matières résiduelles lors de l'émission de permis municipaux
  - 8.7 CPTAQ -décision
  - 8.8 Procès-verbal comité consultatif d'urbanisme
9. LOISIRS ET CULTURE
- 9.1 Rapport mensuel des Loisirs Kakou inc.
  - 9.2 Soumissions honoraires pour architecture du bâtiment du centre des loisirs
  - 9.3 Comité de développement- AGA de l'APBVQ
    - Atelier de formation
    - Parcours patrimonial
  - 9.4 Demande de subvention- Fête nationale du Québec
  - 9.5 Protocole d'entente- Parc école
10. PARCS ET TERRAINS DE JEUX

11. AUTRES DOSSIERS
12. INFORMATIONS – Prochaine réunion le 7 mai 2012
13. AFFAIRES NOUVELLES
14. PÉRIODE DE QUESTIONS
15. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

**2012-04-78.3 Adoption des procès-verbaux de la séance régulière du 5 mars 2012 et de la séance extraordinaire du 14 mars 2012**

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** les procès-verbaux de la session régulière du 5 mars 2012 et de la session extraordinaire du 14 mars 2012 soient adoptés en leur forme et teneur sauf :

- à la résolution no : 2012-03-70.8.5 les cours du 28 et 29 mars 2012 soient remplacés par le cours qui sera tenu à Québec le 12 avril 2012 intitulé « Gestion efficace des plaintes et recours en cas de manquement aux règlements » au coût de 240\$ plus taxes.
- à la résolution no 2012-03-71.8.6 que la directrice générale soit changé par l'inspecteur en bâtiments.

#### **4. ADMINISTRATION GÉNÉRALE**

**2012-04-79.4.1 Ratification des déboursés de mars et approbation des comptes du mois**

Il est proposé par monsieur Gilles D'Amours  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** les comptes pour la période du 1 au 31 mars 2012 soient ratifiés et payés tels que présentés pour un montant total de 394 836.90\$ à même le fonds général et de 191 855.21\$ à même le règlement d'emprunt no 34-10.

**Que** madame Ghislaine Daris, mairesse et madame Madeleine Lévesque, dir. gén. / sec. trés. soient autorisées à effectuer les paiements pour et au nom de la Municipalité de Cacouna. La dir. gén. & sec. trés. confirme la disponibilité de crédits nécessaires afin de payer les comptes.

**2012-04-80.4.2 Dépôt des états financiers annuels 2011**

M. Jean-Philippe Leblanc vérificateur de la firme Samson, Bélair nous transmet les résultats de la vérification pour l'année terminée au 31 décembre 2011.

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil accepte les états financiers tels que présentés au 31 décembre 2011 ainsi que les commentaires du vérificateur;

**Que** le conseil autorise la mairesse et la directrice générale et secrétaire-trésorière à signer :

- copie des états financiers au 31 décembre 2011
- copie de la lettre « déclarations de la direction »
- copie de la lettre « conditions de la mission de vérification »
- copie des écritures de régularisation.

#### **2012-04-81.4.3 Contrat de travail - directrice générale**

Dépôt au conseil des modifications à apporter au contrat de travail de la directrice générale.

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil accepte le changement suivant au contrat de travail de la directrice générale :

- **Qu'**à l'item 4.2 spécifiant le nombre d'heures de travail hebdomadaire de la directrice générale soit radié en son entier et qu'une compensation de 3000\$ en REER soit effectuée pour chacune des années 2011 et 2012.

-**Que** le dit montant soit payable immédiatement pour l'année 2011 et au 31 décembre pour l'année 2012.

#### **2012-04-82.4.4 Association des plus beaux villages du Québec - assemblée générale**

L'assemblée générale annuelle 2012 de l'Association des plus beaux villages du Québec se tiendra à Notre-Dame-du-Portage les 17 et 18 mai prochains.

**Attendu que** le conseil de la Municipalité de Cacouna fait partie de l'Association des plus beaux villages du Québec;

**Attendu que** l'assemblée générale se tiendra à Notre-Dame-du-Portage en 2012;

**Attendu que** des activités sont organisées à Cacouna pour les participants à l'assemblée générale;

**En conséquence,**

Il est proposé par madame Francine Côté  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accepte que madame Ghislaine Daris, mairesse participe à l'assemblée générale annuelle de l'association des plus beaux villages du Québec qui se tiendra les 17 et 18 mai prochains à Notre-Dame-du-Portage.

#### **2012-04-83.4.5 Villes et Villages en santé - rencontre régionale**

Invitation à participer à une rencontre régionale du Réseau québécois de Villes et Villages en santé qui se tiendra le 27 avril prochain.

**Attendu qu'**une rencontre régionale avec les différents acteurs du Bas-Saint-Laurent est organisée par le Réseau québécois de Villes et Villages en santé;

**Attendu que** tous les élus et employés des municipalités sont invités à participer à cette journée;

**En conséquence,**

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accepte que madame Ghislaine Daris, mairesse et monsieur Jean-Yves Chouinard, coordonnateur en loisirs participent à cette rencontre régionale tenue par le Réseau québécois de Villes et Villages en santé qui se tiendra le 27 avril 2012 à Rivière-du-Loup.

**Que** le conseil accepte de défrayer les frais d'inscription au coût de 40\$ par personne soit la somme de 80\$.

**2012-04-84.4.6 Journal Epik- Projet pilote « Les Appartements des Marchands »  
Rapport financier du document livre : « Commerce et villégiature aux 19<sup>e</sup> et 20<sup>e</sup> siècles à  
Cacouna**

Dépôt au conseil d'une correspondance de monsieur Yvan Roy du journal Epik nous donnant un compte-rendu à mi-projet des premiers cinq mois de réalisation du projet-pilote « Les Appartements des Marchands » initié par le Journal Epik et pour lequel il demandait, en décembre dernier, l'appui financier de la municipalité pour un montant de 1500\$.

De plus, est déposé le rapport financier des revenus et dépenses du projet au 1<sup>er</sup> mars 2012 du projet d'enracinement et d'héritage collectif par la préparation, la publication et la diffusion d'un document-livre de référence : « Commerce et villégiature aux 19<sup>e</sup> et 20<sup>e</sup> siècles à Cacouna ».

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna demande une rencontre avec M. Yvan Roy pour discuter de ces projets.

**2012-04-85.4.7 Demande d'aide financière - CSSS de Rivière-du-Loup**

Mesdames Caroline Thibault et Maude Roy-Chabot du CSSS de Rivière-du-Loup nous sollicite afin d'offrir un don permettant à un jeune de vivre une expérience inoubliable en camp de vacances durant l'été 2012. À titre indicatif, un séjour d'une semaine coûte environ 460\$.

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna ne participe pas à cette demande d'aide financière.

**4.8 Mutuelle des Municipalités du Québec- ristourne**

Madame Linda Daoust de la Mutuelle des municipalités du Québec nous a transmis un chèque de 893\$ représentant notre part de la ristourne de 1 500 000\$ annoncée en décembre dernier.

**2012-04-86.4.9 Congrès 2012 - ADMQ**

Dépôt au conseil de la programmation du congrès de l'Association des directeurs municipaux du Québec pour le congrès qui sera tenu à Québec du 6 au 8 juin prochain.

**Considérant que** la directrice générale est membre de l'Association des directeurs municipaux du Québec;

**Considérant que** des ateliers d'information sont donnés au congrès de l'ADMQ;

**Considérant que** ces ateliers sont essentiels au suivi de formation de la directrice générale;

**Pour ces motifs,**

Il est proposé par monsieur Gilles D'Amours  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil autorise la directrice générale à assister au congrès de l'ADMQ qui se tiendra du 6 au 8 juin 2012 à Québec;

**Que** le conseil défraie les coûts d'inscription au congrès au coût 450\$ plus taxes et que les dépenses encourues soient remboursées sur présentation de pièces justificatives.

#### **4.10 Rassemblement annuel du Réseau de solidarité municipale du Bas-Saint-Laurent**

Invitation au 6<sup>e</sup> Rassemblement annuel du Réseau de solidarité municipale du Bas-Saint-Laurent le 21 avril prochain à Rivière-du-Loup.

#### **2012-04-87.4.11 Cours-mariage et union civile**

Invitation au cours sur le mariage et l'union civile par la Fédération québécoise des municipalités du Québec.

**Attendu que** madame Ghislaine Daris mairesse a eu la permission de célébrer des mariages;

**Attendu que** la Fédération Québécoise des Municipalités (FQM) s'est associée au cabinet d'avocats Tremblay Bois Mignault Lemay pour offrir une session d'information;

**Attendu que** ce cours vise à guider pas à pas les personnes autorisées à travers les aspects législatifs et administratifs jusqu'à la célébration d'un mariage civil ou d'une union civile;

**Pour ces motifs,**

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil autorise madame Ghislaine Daris mairesse à suivre la formation intitulée « Mariage et union civile » et accepte d'en défrayer les coûts de 130\$ plus taxes soit la somme de 149.47\$.

#### **2012-04-88.4.12 Demande de remboursement d'intérêts - 159 rue Sénéchal**

La propriétaire du 159 rue Sénéchal demande le remboursement d'intérêts des taxes de 2011 étant donné qu'aucun avis ne lui a été parvenu indiquant qu'elle devait payer ce compte. L'institution financière n'a pas avisé la municipalité de cette décision également.

L'institution financière a accepté d'en défrayer la moitié des intérêts acceptant une part de la responsabilité.

Il est proposé par monsieur Gilles D'Amours  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna avise la propriétaire du 159 rue Sénéchal qu'elle accepte d'annuler les intérêts de la moitié soit la somme de 112.53\$ étant donné qu'aucun état de compte ne lui a été expédié.

#### **2012-04-89.4.13 Soirée d'intronisation du Club des Ambassadeurs**

Invitation à participer à la 24<sup>e</sup> présentation de la Soirée d'intronisation du Club des Ambassadeurs. Lors de cet événement seront intronisées les personnes qui ont, en 2011, accueilli un congrès ou un événement en notre région.

Il est proposé par madame Francine Côté  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna autorise madame Ghislaine Daris mairesse à assister à la 24<sup>e</sup> soirée d'intronisation du Club des Ambassadeurs qui se tiendra le 18 avril 2012 à Rivière-du-Loup et accepte de défrayer les coûts de 35\$.

#### **2012-04-90.4.14 Association canadienne pour la santé mentale**

**Considérant que** la Semaine nationale de la santé mentale se déroule du 7 au 13 mai sous le thème « Épaulez Alain Térieur! À l'intérieur comme à l'extérieur, se sentir bien et en sécurité c'est important »;

**Considérant que** le personnage d'Alain Térieur invite chaque personne d'être elle aussi un Alain Térieur : un être qui a besoin d'être épaulé, écouté et respecté. Ces éléments jouant un rôle primordial dans l'équilibre émotionnel et la santé psychologique de chacun;

**Considérant que** les actions favorisant notre thème sont une responsabilité à la fois individuelle et collective qui doit être partagée à tous les niveaux de notre société et que les municipalités ont un rôle social afin de soutenir le sentiment de SÉCURITÉ des citoyennes et citoyens;

**Considérant que** le réseau québécois de l'Association canadienne pour la santé mentale, initie la Semaine et encourage l'implication de tous les secteurs du territoire québécois;

**Considérant que** nous trouvons très important que chaque municipalité du territoire effectue sa proclamation et nous l'achemine afin de se mobiliser et d'atteindre l'objectif de 75% de municipalités qui soutiennent notre organisation cette année;

**Par conséquent,**

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna proclame par la présente semaine du 7 au 13 mai 2012, Semaine de la santé mentale dans la Municipalité de Cacouna et invite toutes les citoyennes et tous les citoyens, toutes les entreprises et institutions, à reconnaître ensemble l'importance de se sentir en sécurité et de se sentir bien en prenant conscience de ses forces et de ses limites, en étant bien entouré, en réduisant le stress lorsque nécessaire ou en cherchant ce qui pourrait nous aider.

#### **4.15 Programme de revitalisation**

Reporté pour étude

#### **2012-04-91.4.16 Requête introductive d'instance en acquisition judiciaire du droit de propriété par prescription décennale**

Me Marie-Eve Chamberland notaire de Services juridiques G.B. Inc. nous demande d'accepter la requête en acquisition judiciaire du droit de propriété sur les lots 39-1, 43-1 et 44-1 du cadastre du Village de Cacouna.

**Considérant que** le conseil a pris connaissance de l'objet de la requête et particulièrement de l'ajout aux titres du requérant des lots 39-1, 43-1 et 44-1, cadastre officiel Village de Cacouna, dans la circonscription foncière de Témiscouata;

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna, en sa qualité de propriétaire de la rue du Patrimoine, n'ait aucune objection à ce que Célestin Simard se fasse déclarer propriétaire de l'immeuble décrit dans la conclusion de la requête.

#### **2012-04-92.4.17 Annulation intérêts – matricule 8516-05-7580**

**Considérant que** le conseil avait entamé des procédures de vente pour taxes du propriétaire du matricule 8516-05-7580;

**Considérant que** les taxes ont été payées par l'avocat;

**Considérant que** lorsque les procédures sont entamées, les intérêts ne courent plus;

**Par conséquent,**

Il est proposé par madame Francine Côté  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accepte d'annuler les intérêts pour cette période du matricule 8516-05-7580 au montant de 23.49\$.

#### **4.18 Dépôt d'une pétition**

Dépôt d'une pétition nous indiquant que les propriétaires du 10 Place Lebouthillier font un élevage illégal de chats. Que le nombre de ces animaux est rendu à dix-huit (18) chats et que des femelles sont enceintes. Que ces animaux sont devenus une nuisance par leur nombre et leur présence dans le voisinage. Que les terrains avoisinants sont devenus insalubres et malsains par les excréments. Ils demandent de prendre les mesures nécessaires afin de faire arrêter dans un délai pressé et prompt cette situation inadmissible pour le bien-être des citoyens.

La Sûreté du Québec a été avisée du problème.

#### **2012-04-93.4.19 Publicité**

Dépôt d'une offre de publicité dans le journal Info-Dimanche du 4 avril 2012 dans la section « Notre Monde Rural » à laquelle sera produit un portrait socioéconomique de Cacouna ainsi que la mise valeur de nos divers attraits et caractéristiques. De plus, il sera inclus une section indiquant le profil du garage Alcide Ouellet et Fils ainsi qu'un reportage sur la Ferme Les Arpents Verts inc.

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accepte de payer une publicité dans le journal Info-Dimanche du 4 avril prochain dans la section « Notre Monde Rural ». La publicité sera de ¼ de page au coût de 350\$ plus taxes soit la somme 402.41\$.

#### **4.20 MRC de Rivière-du-Loup – Règlement no 181-11 et règlement no 182-12**

Dépôt du règlement numéro 181-11 relatif à la modification du périmètre d'urbanisation de Rivière-du-Loup et des documents qui l'accompagnent ainsi que le règlement numéro 182-12 modifiant le règlement numéro 166-08 relatif à l'écoulement des eaux des cours d'eau de la MRC de Rivière-du-Loup.

#### **2012-04-94.4.21 Affectation au surplus**

Suite à l'achat du terrain dans le parc industriel sur le lot 103-P pour une sortie sur la rue du Patrimoine,

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna affecte le paiement de ce terrain au surplus paroisse.

### **5. SÉCURITÉ PUBLIQUE**

#### **5.1 Rapport du service incendie**

Dépôt du rapport concernant le service incendie pour information.

#### **2012-04-95.5.2 Autorisation achat de radios numériques**

M. Christian Chénard-Guay, coordonnateur en sécurité incendie et chef de la prévention de la MRC de Rivière-du-Loup nous transmet une offre d'achat de radios Kenwood numériques afin d'être compatibles avec les répétitrices pour les communications d'urgence à travers la MRC de Rivière-du-Loup. Les radios sont à moindre coût étant donné un programme de subvention qui a été accordé.

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accepte de faire l'achat de trois radios numériques Kenwood au coût maximum de 300\$ taxes incluses.

**Que** les radios comprennent une batterie longue durée, un clip en plastique pour la ceinture, une antenne et une programmation de base comprenant les 4 simplex et environnement Canada.

**Qu'**un montant supplémentaire de 20\$ par radio soit la somme de 60\$ soit accordée pour la programmation de chaque radio pour les répétitrices de la MRC et de notre centrale 911.

### 2012-04-96.5.3 Demande d'autorisation d'achat d'équipements pour le camion 416

**Attendu que** des soumissions ont été demandées pour l'achat des équipements à ajouter sur le nouveau camion citerne;

**Attendu que** le coût de ces équipements est budgété dans la section du service incendie;

**En conséquence,**

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil autorise l'achat d'un radio VHF Kenwood LTR/NXDN pour le camion 416 au coût de 1037.70\$ taxes incluses chez Électronique Mercier.

**Que** le conseil autorise l'achat de divers équipements pour le camion 416 au coût d'environ 5300\$ plus taxes chez Aréo-Feu tel que décrit dans la soumission.

### 5.4 Hydro-Québec – Interventions des électriciens sur les réseaux d'éclairage public

Le chef –Relations avec le milieu et projets spéciaux-Matapédia nous informe qu'il est de la responsabilité de la municipalité de s'assurer que les employés et contractants appelés à exécuter des travaux d'entretien sur ses installations d'éclairage public sont dûment habilités par Hydro-Québec et ont signé avec elle la Convention : Intervention près des lignes électriques.

## **6. TRANSPORT**

### 2012-04-97.6.1 Soumissions – balayage des rues

Dépôt au conseil du résultat de l'ouverture des soumissions pour le balayage des rues qui s'est tenue le 26 mars 2012.

Michel Lepage	5150\$ plus taxes = 5921.21\$
Albert Castonguay & Fils inc.	129.65\$ plus taxes (l'heure) = 149.06\$ (l'heure) plus frais de transport de 90\$ et que le coût peut varier selon le prix du carburant

Après négociation, M. Lepage nous retourne une proposition de 4800\$ plus taxes.

Il est proposé par monsieur Gilles D'Amours  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** ce conseil autorise Michel Lepage à effectuer le balayage des rues pour l'année 2012 au coût de 4800\$ plus taxes soit la somme de 5518.80\$.

### 2012-04-98.6.2 Soumissions – nivelage des rues

Dépôt au conseil du résultat de l'ouverture des soumissions pour le nivelage des rues qui s'est tenue le 26 mars 2012.

Municipalité Saint-Arsène	120\$ de l'heure
Constructions Germain Dumont	114\$ de l'heure plus taxes = 125.37\$/prix net
Constructions BML	manque de disponibilités de la machinerie

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu

et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** ce conseil autorise la Municipalité de Saint-Arsène à effectuer le nivelage des rues pour l'année 2012 au coût de 120\$ de l'heure.

**2012-04-99.6.3 Panneaux de signalisation**

Dépôt au conseil de soumissions pour l'achat de panneaux pour chaussée glissante à installer dans la côte Roy.

Signis Inc. 34.50\$/unité  
Signotech : 28.75\$/unité

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** ce conseil autorise l'achat de deux panneaux « chaussée glissante » de Signotech pour l'installation dans la côte Roy au coût de 57.50\$ plus taxes.

**2012-04-100.6.4 Soumission hiver 2012-2013- ouverture des trottoirs rue du Patrimoine**

Il est proposé par madame Francine Côté  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** ce conseil autorise madame Madeleine Lévesque, directrice générale à demander des soumissions pour l'ouverture du trottoir sur la rue du Patrimoine pour l'hiver 2012-2013.

**2012-04-101.6.5 Agence régionale de mise en valeur des forêts privées du Bas-Saint-Laurent**

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** ce conseil renouvelle son adhésion à l'agence régionale de mise en valeur des forêts privées du Bas-Saint-Laurent.

**2012.04.102.6.6 Réparation tracteur ou achat d'un tracteur**

M. Réjean Lebel a remis au conseil un estimé pour l'achat de pièces pour réparer le tracteur Ford de la Municipalité. Le montant s'élève à 3890.45\$ plus taxes. La valeur actuelle du tracteur est de 5000\$.

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** ce conseil autorise madame Madeleine Lévesque, directrice générale à demander des soumissions pour l'achat d'un tracteur neuf et qu'une décision sera prise par la suite.

**2012-04-103.6.7 Étude d'évaluation technique et financière de l'implantation d'une rampe Ro-Ro au Port de Gros-Cacouna**

**Attendu que** le Centre local de développement et la Commission régionale du port de Gros-Cacouna travaille sur un projet pour le port de Gros-Cacouna;

**Attendu que** ce projet consiste à l'installation d'une rampe Ro-Ro au quai;

**Attendu qu'**une étude est en cours pour effectuer ce projet;

**En conséquence,**

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna autorise de verser une somme de 5000\$ à même le surplus de la paroisse à la Commission régionale du Port de Gros-Cacouna afin de défrayer une portion du coût de l'étude avec les divers intervenants.

**2012-04-104.6.8 Mandat Éric Royer arpenteur-géomètre**

**Attendu que** le conseil a donné un mandat à Éric Royer arpenteur-géomètre pour pose d'environ 22 repères sur les lots 104, 107, 108 pour déboucher jusqu'au lot 108-8;

**Attendu que** le conseil a eu des discussions avec les différents propriétaires touchés par l'arpentage;

**Attendu qu'**une réévaluation des rues est à faire dans le secteur ouest;

**En conséquence,**

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna demande à Éric Royer arpenteur-géomètre de suspendre le travail sur les lots 107 et 108.

**2012-04-105.6.9 Demande du Ministère des Transports**

M. Stéphane Dion, de la direction du Ministère des Transports du Bas-Saint-Laurent-Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine nous transmet copie d'une pétition reçue de citoyens de l'Isle-Verte et Cacouna demandant l'interdiction des véhicules lourds et la réduction de la vitesse sur la route 132 entre les municipalités de l'Isle-Verte et Cacouna. Il demande la position du conseil sur le sujet.

**Attendu qu'**au dépôt de la pétition, seulement deux citoyens de Cacouna ont manifesté leur désaccord afin que le transport lourd continue de passer sur la route du Patrimoine;

**En conséquence,**

Il est unanimement résolu que le conseil de la municipalité de Cacouna garde le statut quo dans ce dossier afin de préserver l'achalandage aux commerces existants.

(c.c. Jean D'Amour, député de Rivière-du-Loup, Yves Bolduc, ministre responsable de la région du Bas-St-Laurent, Gaspésie, Iles-de-la-Madeleine, Ministère des Transports, Municipalité de l'Isle-Verte)

**7. HYGIÈNE DU MILIEU**

**7.1 Avis motion - Règlement sur l'utilisation de l'eau potable**

Avis de motion est régulièrement donné par monsieur Rémi Beaulieu conseiller, pour qu'à une prochaine réunion, un règlement sera adopté pour règlementer l'utilisation de l'eau potable.

## 7.2 Estimé des coûts –piquetage poste de pompage

Ce point est reporté à une prochaine réunion.

## 7.3 Offre de service –stratégie québécoise d'économie d'eau potable

L'entreprise Desseau nous offre leur service pour assistance dans l'élaboration des outils que nous aurons à mettre en place dans notre municipalité

### 2012-04-106.7.4 Soumission achat compteur d'eau

Dépôt d'une soumission pour l'achat de compteurs de 1 pouce ainsi qu'un lecteur visuel.

**Attendu qu'**une soumission a été demandée pour l'achat de compteurs de 1 pouce;

**Attendu que** le fournisseur ne fabrique plus les compteurs habituels;

**Attendu qu'**un prix spécial a été offert pour la 1ere commande de ce type de compteurs;

**En conséquence,**

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna autorise l'achat :

- de cinq compteurs d'eau de 1 pouce au coût de 200\$ chacun
- de cinq jeux 1 pouce filé male bronze à 16.50\$ le jeu
- un lecteur visuel pour system touch au coût de 200\$

auprès de l'entreprise Spécialités S.V.R.

### 2012-04-107.7.5 Travaux entre la rue Beaulieu et la Meunerie

**Attendu qu'**une évaluation des coûts a été demandé à la firme SNC Lavallin inc;

**Attendu que** le Ministère des Transports du Québec a donné son accord pour la participation financière du projet d'ajout d'égout pluvial dans le secteur entre la rue Beaulieu et la Meunerie;

**Attendu que** le conseil désire aller en soumission le plus rapidement possible;

**Attendu que** les travaux d'ajout d'égouts pluviaux et sanitaires devront être effectués au plus tard à l'automne 2012;

**En conséquence,**

Il est proposé par monsieur Gilles D'Amours  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna demande à SNC Lavallin inc. de préparer les plans et devis pour aller en soumission publique le plus rapidement possible pour l'ajout d'égout pluvial et sanitaires entre la rue Beaulieu et la Meunerie.  
(c.c. Ministère des Transports)

## **8. AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT**

### **8.1 Rapport des permis de construction et des certificats d'autorisation**

Les statistiques des permis généraux et certificats sont déposés au conseil pour information générale.

### **8.2 2 ième Projet de règlement no 45-12**

Reporté à une prochaine réunion pour étude.

### **8.3 Projet de servitude-milieu humide**

Me Denis Côté, notaire de Côté, Ouellet, Thivierge nous transmet un projet de servitude ayant pour but la conservation d'un terrain en milieu humide. Ce projet a dûment été approuvé par le ministère du Développement Durable, de l'Environnement et des Parcs le 2 mars dernier.

Reporté à une prochaine réunion afin que M. Vincent Bérubé, inspecteur en bâtiments, s'informe sur les modalités de ce projet de servitude en milieu humide.

### **8.4 Offre de services en développement régional**

Le Groupe AIM solutions fauniques nous offre leurs services proposant des solutions de développement régional liées à l'environnement.

### **2012-04-108.8.5 Dérogation mineure - 145 chemin Rivière-des-Vases**

Les propriétaires du 145, chemin Rivière-des-Vases, nous déposent une demande de dérogation mineure concernant la construction d'un patio (largeur anticipée de 3 mètres) à leur propriété. La marge de recul est de 10 mètres et la distance actuelle est de 6.6 mètres.

**Attendu que** le conseil municipal a reçu une demande de dérogation mineure concernant la construction d'un patio dont la marge de recul est de 6.6 mètres;

**Attendu que** la marge de recul prescrite tient compte de l'éloignement des maisons du secteur du chemin public qu'est la Route du Patrimoine et non des chemins de traverse, et que c'est la seule résidence isolée dans cette zone à ne pas se situer sur la Route du Patrimoine;

**Attendu que** selon les règlements d'urbanisme en vigueur actuellement, la marge de recul est de 10 mètres;

**Attendu que** le comité consultatif d'urbanisme a recommandé au conseil d'accorder la demande de dérogation mineure en date du 31 janvier dernier;

**En conséquence,**

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accorde la dérogation mineure du 145, chemin Rivière-des-Vases autorisant l'empiètement sur la marge de recul avant jusqu'à 3,5 mètres de l'emprise publique.

**8.6 Ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs - gestion des matières résiduelles lors de l'émission de permis municipaux**

Mme Isabelle Brillant, chef contrôle agricole et des matières résiduelles nous rappelle qu'il est interdit de déposer des matières résiduelles dans un lieu non autorisé. Actuellement, dans notre région, nous n'avons pas de lieu d'élimination de débris de construction ou de démolition (LECD) autorisé.

De plus, il stipule qu'il est interdit de brûler les matières résiduelles, sauf dans le cas de branches, d'arbres et de feuilles mortes.

**8.7 CPTAO - décision**

La Commission de protection du territoire agricole du Québec nous transmet copie d'une décision en révision concernant les lots 87, 88, 89 et 90 du cadastre de la paroisse de Cacouna.

La Commission est d'avis que la demande en révision reçue n'est pas fondée, car il ne s'agit pas d'un fait nouveau au sens de l'article 18.6 de la Loi pouvant modifier l'évaluation au dossier, donc la demande de révision est rejetée.

**2012-04-109.8.8 Procès-verbal urbanisme**

Dépôt au conseil du procès-verbal de la réunion du comité consultatif d'urbanisme tenue le 31 janvier 2012.

En résumé, le comité consultatif d'urbanisme recommandait au conseil les changements aux règlements d'urbanisme et l'adoption d'un règlement sur les usages conditionnels. De plus, il recommandait l'adoption de la demande de dérogation mineure du 145 chemin Rivière-des-Vases.

Il est proposé par monsieur Gilles D'Amours  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accepte le procès-verbal du comité consultatif d'urbanisme du 31 janvier 2012.

**9. LOISIRS ET CULTURE**

**2012-04-110.9.1 Rapport mensuel des Loisirs Kakou Inc.**

Dépôt du rapport mensuel de monsieur Jean-Yves Chouinard, Coordonnateur en loisirs.

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accepte :

- l'embauche des personnes suivantes pour le terrain de jeux 2012 :

- Émilie Dumont – coordonnatrice
- Alexandre Dion – moniteur
- Kéryan Boucher- responsable du service de garde

-De fixer une entente de trois ans (2012-2013-2014) avec Royal Pyrotechnie pour les feux d'artifices de la Saint-Jean-Baptiste au coût annuel de 1550\$ plus taxes et que monsieur

Jean-Yves Chouinard, coordonnateur en loisirs, soit autorisé à signer le contrat d'entente pour le conseil de la Municipalité de Cacouna.

-De verser un dépôt de 650\$ à Royal Pyrotechnie pour réserver les feux d'artifice de l'année 2012.

-D'accepter le contrat de location de Amusements Cyclone pour la location de jeux gonflables le 23 juin 2012 pour un coût total de 935.89\$ taxes incluses et que monsieur Jean-Yves Chouinard, coordonnateur en loisirs soit autorisé à signer ledit contrat et que le conseil accepte de verser le dépôt de 135.89\$ lors de la signature du contrat.

### **2012-04-111.9.2 Soumissions honoraires pour architecture du bâtiment du centre des loisirs**

Dépôt de deux offres de services pour réaliser une étude des besoins de la municipalité concernant le bâtiment actuel ainsi que les possibilités d'agrandissement, de déménagement et/ou de construction neuve du centre de loisirs.

-Carl Charron, architecte	4500\$ plus taxes
-Architecte Fabien Nadeau	5700\$ plus taxes

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accepte la soumission de Carl Charron, architecte au coût de 4500\$ plus taxes soit la somme de 5173.88\$ pour effectuer un mandat consistant à réaliser une étude des besoins de la municipalité concernant le bâtiment actuel du centre des loisirs ainsi que les possibilités d'agrandissement, de déménagement et / ou de construction neuve.

### **2012-04-112.9.3 Comité de développement - AGA de l'APBVO - Atelier de formation et Parcours patrimonial**

Dépôt de diverses demandes de subvention concernant le comité de développement pour diverses activités.

**Attendu que** les municipalités de Cacouna, St-Pâcome et Notre-Dame-du-Portage sont les hôtes de l'assemblée générale de l'association des plus beaux villages du Québec et qu'un budget a été établi pour recevoir ces invités;

**Attendu que** le comité de développement est à organiser une formation sur la rénovation des maisons patrimoniales;

**Attendu qu'**un projet est en cours avec le comité de développement qui réuni quatre villages du Bas-Saint-Laurent qui sont accrédités par l'Association des plus beaux villages du Québec pour faire un parcours Patrimonial des plus beaux villages du Bas-du-Fleuve;

**En conséquence,**

Il est proposé par madame Francine Côté  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna accorde une somme de 1050\$ pour recevoir les personnes qui participeront à l'assemblée générale de l'Association des plus beaux villages du Québec à même le budget dons et subventions de la Municipalité;

**Que** ce conseil accorde une somme de 250\$ pour organiser l'atelier de formation sur la rénovation des maisons patrimoniales dont 100\$ à même le budget de subventions et dons de la Municipalité et 150\$ à même le budget de la Corporation de développement;

**Que** ce conseil accorde une somme de 750\$ pour le projet de Parcours Patrimonial des Plus Beaux villages du Bas-Saint-Laurent.

**2012-04-113.9.4 Demande de subvention - Fête Nationale du Québec**

Il est proposé par monsieur Carol Jean  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Que** le conseil de la Municipalité de Cacouna autorise monsieur Jean-Yves Chouinard, coordonnateur en loisirs, de faire une demande d'aide financière aux manifestations locales de la Fête Nationale du Québec.

**9.5 Protocole d'entente – Parc école**

Ce point est reporté à une prochaine réunion.

**10. PARCS ET TERRAINS DE JEUX**

**11. AUTRES DOSSIERS**

**12. INFORMATIONS**

**13. AFFAIRES NOUVELLES**

**2012-04-114.13 Soumissions bordures de rues et asphalte**

**Considérant** l'état de certaines rues dans notre municipalité;

Il est proposé par monsieur Gilles D'Amours  
et résolu à l'unanimité des membres présents

**Que** le conseil autorise monsieur Réjean Lebel à demander des soumissions pour refaire l'asphalte et les bordures sur les rues du Couvent, Beaulieu, de la Fabrique et du Quai.

**14. PÉRIODE DE QUESTIONS**

**15. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

**2012-04-115.15 Clôture de l'assemblée**

Il est proposé par monsieur Rémi Beaulieu  
et résolu à l'unanimité des membres présents :

**Qu'**advenant 21h30 et l'ordre du jour étant épuisé, que l'assemblée soit close.

---

Madeline Lévesque, dir. gén. /sec. trés.

---

Ghislaine Daris, mairesse

\*\*\*\*\*